



ОСНОВНИ СТРУКТУРНИ ПОКАЗАТЕЉИ ПОСЛОВАЊА СТРАНИХ ПОДРУЖНИЦА BASIC STRUCTURAL INDICATORS OF BUSINESS ACTIVITIES OF FOREIGN AFFILIATES

Број страних подружница са 20 и више запослених у 2014. години у односу на 2013. годину повећао се за 13 предузећа или 11,3%. Такође, број запослених лица у страним подружницама већи је за 1 161 или 5,5%.

Тренд раста одражава се и у оствареној додатној вриједности по факторским трошковима и то за 6,0% или за 44 496 000 КМ.

У 2014. години, стране подружнице чиниле су 13,5% од укупног броја предузећа са 20 и више запослених обухваћених Годишњим извјештајем структурних пословних статистика за 2014. годину (СПС). У укупном броју страних подружница највише их је из подручја *Прерађивачка индустрија* 58,6% и *Трговина на велико и мало и поправка моторних возила и мотоцикала* 21,1%.

Државе чланице Европске уније имају највеће учешће у капиталу страних подружница у Републици Српској, 64,1%.

Од укупног броја запослених лица, добијених путем СПС истраживања за предузећа, 27,4% ангажовано је у страним подружницама. Посматрано по подручјима КД, највећи дио запослених у страним подружницама ангажован је у подручјима *Прерађивачка индустрија* 62,3% и *Трговина на велико и мало и поправка моторних возила и мотоцикала* 14,5%.

Стране подружнице, у којима највеће учешће у капиталу имају државе чланице Европске уније, ангажују 59,4% од укупног броја запослених лица.

У укупно оствареном промету предузећа по СПС истраживању, стране подружнице учествују са 38,3%. Посматрано према подручјима дјелатности, промет страних подружница остварен је уз највећи допринос оних из подручја *Прерађивачка индустрија* 55,2% и *Трговина на велико и мало и поправка моторних возила и мотоцикала* 23,9%.

Од укупног оствареног промета страних подружница, 66,9% остварују оне у којима највеће учешће у капиталу имају државе које нису чланице Европске уније.

Учешће страних подружница у додатној вриједности по факторским трошковима из СПС истраживања је 37,8%. У стварању додате вриједности по факторским трошковима страних подружница највише доприносе подружнице из подручја *Информације и комуникације* 40,7% и *Прерађивачка индустрија* 29,1%.

У додатној вриједности по факторским трошковима страних подружница 53,3% учествују подружнице у којима највеће учешће у капиталу имају државе које нису чланице Европске уније.

Статистиком страних подружница обухваћена су предузећа из подручја индустрије (В, С, Д и Е), грађевинарства (Ф), трговине (Г) и нефинансијских услуга (Н, И, Ј, Л, М, Н, Р, Q и S95), према Класификацији дјелатности КД БиХ 2010.

Основни структурни показатељи пословања страних подружница у 2014. години дати су према подручјима дјелатности и према државама у којима је сједиште страног власника са највећим учешћем у капиталу.

In 2014, compared to 2013, the number of foreign affiliates with 20 and more persons employed increased by 13 enterprises or 11.3%. Also, the number of persons employed in foreign affiliates increased by 1,161 persons or 5.5%.

The increasing trend is also notable in realised value added at factor cost, with an increase by 6.0% or 44,496,000 KM more.

In 2014, foreign affiliates accounted for 13.5% of the total number of enterprises with 20 and more employed persons covered by the "Annual report on Structural business statistics for 2014" (SBS). In the total number of foreign affiliates, the highest share was that of those in the section Manufacturing with 58.6%, followed by Wholesale and retail trade; repair of motor vehicles and motorcycles with 21.1%.

EU member states had the highest share in capital in 64.1% of foreign affiliates.

Of the total number of employed persons obtained through the SBS survey for enterprises, 27.4% were employed in foreign affiliates. By section of the activity classification, of the total number of persons employed in foreign affiliates, majority were employed in the sections Manufacturing 62.3% and Wholesale and retail trade; repair of motor vehicles and motorcycles 14.5%.

Foreign affiliates in which EU member states have the highest share in capital employed 59.4% of the total number of employed persons.

Foreign affiliates had a share of 38.3% in the total turnover of enterprises, obtained through the SBS survey. The highest contribution to the production of turnover of foreign affiliates was that of affiliates in the sections Manufacturing 55.2% and Wholesale and retail trade; repair of motor vehicles and motorcycles 23.9%.

Of the total turnover of foreign affiliates, 66.9% was produced by those in which non-EU member states have the highest share in capital.

The share of foreign affiliates in the total value added at factor cost obtained through the SBS survey was 37.8%. In the production of value added at factor cost of foreign affiliates, the highest contribution was that of affiliates in the sections Information and communication 40.7% and Manufacturing 29.1%.

Affiliates in which non-EU member states have the highest share in capital had a share of 53.3% in the total value added at factor cost of foreign affiliates.

Foreign affiliates statistics covers enterprises from the sections of Industry (B, C, D and E), Construction (F), Trade (G) and Non-financial Services (H, I, J, L, M, N, P, Q and S95), in accordance with the Classification of Economic Activities KD BiH 2010.

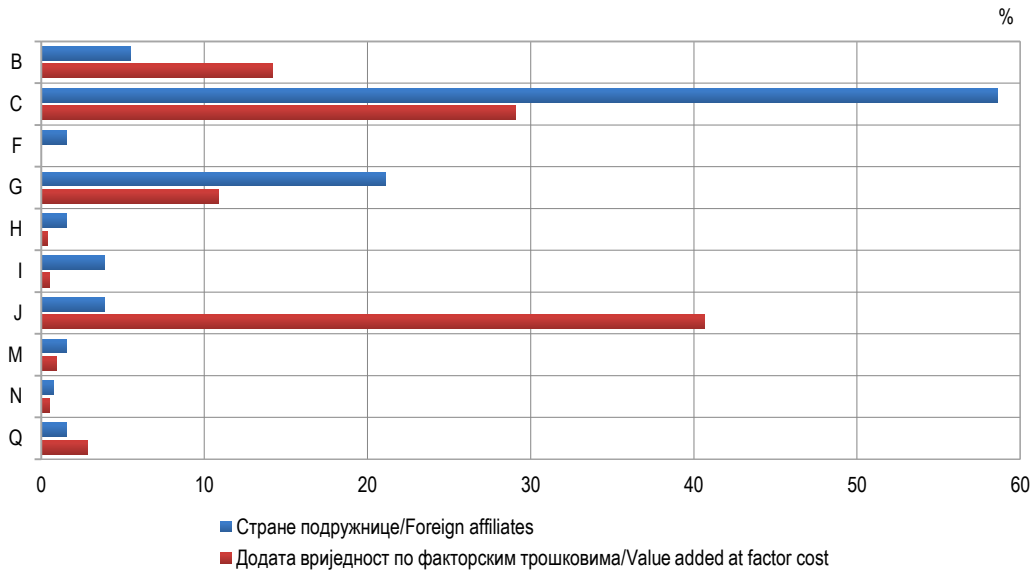
Basic structural indicators of business activities of foreign affiliates in 2014 are shown by section of activities and by country of headquarters of the foreign owner with the highest share in capital.

1. ОСНОВНИ ПОКАЗАТЕЉИ О ПОСЛОВАЊУ СТРАНИХ ПОДРУЖНИЦА, 2014.
BASIC INDICATORS OF BUSINESS ACTIVITIES OF FOREIGN AFFILIATES, 2014

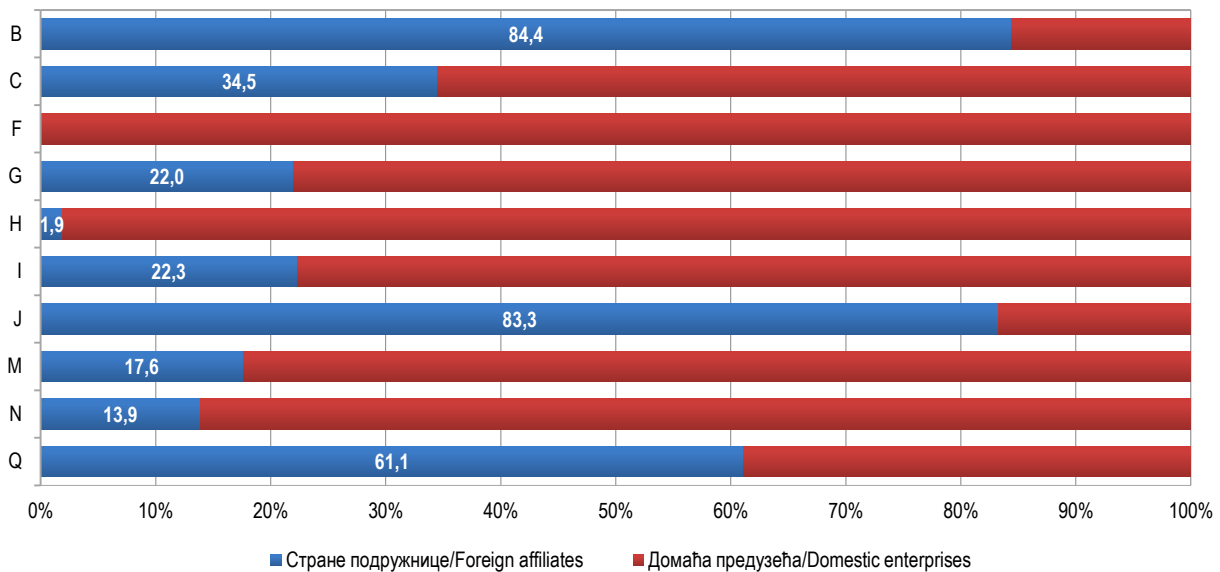
	Број страних подружница <i>Number of foreign affiliates</i>	Број запослених лица <i>Number of persons employed</i>	Промет <i>Turnover</i>	Вриједност производње <i>Production value</i>	Додата вриједност по факторским трошковима <i>Value added at factor cost</i>	Трошкови запослених <i>Personnel costs</i>	
Укупно стране подружнице у Републици Српској	128	22 115	3 767 506	2 959 975	776 543	398 081	<i>Total foreign affiliates in Republika Srpska</i>
ПРЕМА ПОДРУЧЈИМА ДЈЕЛАТНОСТИ							<i>BY SECTION OF ACTIVITIES</i>
Подручја индустрије (В,С)	82	15 828	2 252 899	2 202 504	335 777	251 050	<i>Industrial sections (B,C)</i>
Грађевинарство (F)	2	113	1 422	2 828	-161	1 321	<i>Construction (F)</i>
Трговина на велико и мало; поправка моторних возила и мотоцикала (G)	27	3 214	900 331	142 295	84 659	51 539	<i>Wholesale and retail trade; repair of motor vehicles and motorcycles (G)</i>
Подручја нефинансијских услуга (H, I, J, M, N, Q)	17	2 960	612 854	612 348	356 268	94 171	<i>Non-financial services (H, I, J, M, N, Q)</i>
ПРЕМА ДРЖАВАМА У КОЈИМА ЈЕ СЈЕДИШТЕ СТРАНОГ ВЛАСНИКА СА НАЈВЕЋИМ УЧЕШЋЕМ У КАПИТАЛУ							<i>BY COUNTRY OF HEADQUARTERS OF THE FOREIGN OWNER WITH THE HIGHEST SHARE IN CAPITAL</i>
Државе чланице ЕУ, укупно	82	13 139	1 247 947	886 349	362 571	184 912	<i>EU member states, total</i>
Аустрија	11	843	71 842	61 699	21 332	10 878	<i>Austria</i>
Чешка Република	3	125	33 234	30 732	6 561	2 481	<i>Czech Republic</i>
Холандија	7	1 627	244 570	135 194	54 916	30 852	<i>Netherlands</i>
Хрватска	8	1 038	72 960	60 334	23 074	14 770	<i>Croatia</i>
Италија	16	2 736	118 855	118 131	53 011	28 357	<i>Italy</i>
Кипар	5	450	177 168	28 474	12 855	5 679	<i>Cyprus</i>
Њемачка	6	282	25 196	24 438	15 677	3 642	<i>Germany</i>
Словенија	15	3 810	244 616	196 002	74 085	43 804	<i>Slovenia</i>
Уједињено Краљевство	4	1 382	132 518	134 879	78 930	29 587	<i>United Kingdom</i>
Остале државе чланице ЕУ ¹⁾	7	846	126 988	96 466	22 130	14 862	<i>Other EU member state¹⁾</i>
Државе које нису чланице ЕУ, укупно	46	8 976	2 519 559	2 073 625	413 971	213 169	<i>Non-EU member states, total</i>
Русија	5	2 590	1 467 325	1 208 638	-27 141	58 010	<i>Russian Federation</i>
Србија	32	4 540	864 103	725	373 894	116 998	<i>Serbia</i>
Швајцарска	5	1 657	162 553	135 109	65 763	35 696	<i>Switzerland</i>
Остале државе ван ЕУ ²⁾	4	189	25 578	3 964	1 455	2 465	<i>Other non-EU member</i>

¹⁾ Остале државе чланице ЕУ су Белгија, Бугарска, Грчка, Литванија, Луксембург и Словачка
Other EU member states are Belgium, Bulgaria, Greece, Lithuania, Luxembourg and Slovakia

²⁾ Остале државе ван ЕУ су Египат, Јужна Африка, САД и Панама (Пореска оаза)
Non-EU member countries are Egypt, South Africa, USA and Panama (which is an Off-shore financial center)



Графикон 1. Број страних подружница и остварена додата вриједност, по подручјима дјелатности, 2014.
Graph 1. Number of foreign affiliates and realised value added by section of activities, 2014



Графикон 2. Учешће страних подружница у додатој вриједности подручја дјелатности, 2014.
Graph 2. Share of foreign affiliates in the value added of sections of activities, 2014

ПОДРУЧЈА ДЈЕЛАТНОСТИ ПРЕМА КД БИХ 2010

Вађење руда и камена
 Прерађивачка индустрија
 Грађевинарство
 Трговина на велико и на мало; поправка моторних возила и мотоцикала
 Саобраћај и складиштење
 Дјелатности пружања смјештаја, припреме и послуживања хране; хотелијерство и угоститељство
 Информације и комуникације
 Стручне, научне и техничке дјелатности
 Административне и помоћне услужне дјелатности
 Дјелатности здравствене заштите и социјалног рада

SECTIONS OF ECONOMIC ACTIVITY ACCORDING TO KD BiH 2010

B Mining and quarrying
 C Manufacturing
 F Construction
 G Wholesale and retail trade; repair of motor vehicles and motorcycles
 H Transportation and storage
 I Accommodation and food service activities
 J Information and communication
 M Professional, scientific and technical activities
 N Administrative and support service activities
 Q Human health and social work activities

МЕТОДОЛОШКА ОБЈАШЊЕЊА

METHODOLOGICAL EXPLANATIONS

Страна подружница, у смислу Inward FATS је предузеће које је резидент у Републици Српској, али је под контролом стране институционалне јединице. То су предузећа у којима је учешће страног капитала (једне или више држава) у укупном капиталу 50% и више. Подаци Inward FATS показују колико је учешће и колики је утицај страних подружница у домаћој економији.

Јединице посматрања су све стране подружнице са 20 и више запослених, које су садржане у подацима структурних пословних статистика (СПС). Оквир страних подружница добијен је на основу листе Централне банке БиХ, засноване на истраживању о директним страним улагањима.

Резултати статистике страних подружница произведени су на основу СПС података за предузећа са 20 и више запослених, с обзиром да се у СПС истраживању користи метод пуног обухвата за предузећа са 20 и више запослених, а метод узорка за предузећа са мање од 20 запослених.

Методологија за провођење истраживања усклађена је са европским статистичким стандардима и њен садржај прописан је ЕУ Регулацивом 716/2007 и регулативама за имплементацију 747/2008 и 364/2008.

Дефиниције варијабли

Број страних подружница обухвата активна предузећа, која се баве тржишном производњом, а у већинском су страном власништву и имају 20 и више запослених.

Број запослених лица обухвата број запослених и неплаћена запослена лица као што су власници, партнери, чланови породице који раде у предузећу, волонтери и др. Број запослених обухвата лица која имају заснован радни однос на неодређено или одређено вријеме са пуним или непуним радним временом. Бројем запослених обухваћени су сезонски радници, приправници и радници који раде код куће, лица у штрајку или краткорочном одсуству. Нису обухваћена лица на дугорочном одсуству. Запослени су плаћени од стране послодавца за извршени рад, а плаћање може бити у форми плате, накнаде, хонорара, награда, плаћања по комаду или плаћања у натура.

Промет обухвата обрачунате приходе од продаје властитих производа, приходе од пружених услуга те приходе од продаје робе за препродају током посматраног периода. У обрачун промета укључују се сви фактурисани порези, осим ПДВ-а и акциза.

Вриједност производње, је вриједност свих добара и услуга које су произвеле стране подружнице у току посматраног периода.

Додата вриједност по факторским трошковима исказана је у бруто износу (без одузимања амортизације), а рачуна се тако да се вриједност производње у основним цијенама додају субвенције, а одузму трошкови пореза на производе и производњу и вриједност међуфазне потрошње.

Трошкови запослених су укупне накнаде запосленима током посматраног периода, у новцу или у натура. Чине их бруто плате и накнаде плата, те остали трошкови запослених који имају карактер личних примања.

Foreign affiliate in terms of Inward FATS is an enterprise resident in Republika Srpska, but controlled by a foreign institutional unit. These are enterprises in which the share of foreign capital (one or more countries) in the total capital is 50% or more. Inward FATS data present the share and influence of foreign affiliates on the domestic economy.

Observation units are all foreign affiliates with 20 or more employed persons, covered by the structural business statistics data (SBS). The framework of foreign affiliates was obtained on the basis of the List of the Central Bank of Bosnia and Herzegovina, which is based on the Survey on direct foreign investment.

Results of foreign affiliates statistics are produced based on the structural business statistics (SBS) data on enterprises with 20 or more employed persons, due to the fact that in the SBS survey the method of full coverage is used for enterprises with 20 or more employed persons, while the sample method is used for enterprises with less than 20 employed persons.

Methodology used for the survey implementation is harmonised with the European statistical standards and its content is stipulated in the EU Regulation 716/2007 and in the implementation regulations 747/2008 and 364/2008.

Definitions of variables

Number of foreign affiliates covers active enterprises operating commercially, which are majority foreign-owned and have 20 or more employed persons.

Number of employed persons includes number of employees and unpaid employed persons such as proprietors, partners, family members working regularly in the enterprise, volunteers, etc. Number of employees covers persons who are employed on a temporary or permanent basis, working in full or part time. Number of employees includes seasonal workers, apprentices, people working from home, and persons on strike or on short-term leave. This number does not cover persons on long-term leave. Employees are paid by the employer for performed work and payments can be in the form of wage, salary, fee, gratuity, piecework pay or remuneration in kind.

Turnover covers calculated revenues from sale of own products, revenues from provided services and revenues from sale of goods for resale, during the reference period. Calculation of turnover includes all accrual taxes, except VAT and excise.

Production value is the value of all goods and services produced by foreign affiliates during the reference period.

Value added at factor cost is shown as the gross amount (without depreciation deduction) and it is calculated by adding subsidies to production value at basic prices and subtracting product and production tax costs and value of intermediate consumption from it.

Personnel costs are defined as total compensation of employees during the reference period, in money or in kind. These consist of gross wages and salaries and other personnel costs having the character of personal income.

Саопштење припремиле: Даница Бабић, Слађана Никић
e-mail: danica.babic@rzs.rs.ba, sladjana.nikic@rzs.rs.ba

Prepared by: Danica Babić and Slađana Nikić
e-mail: danica.babic@rzs.rs.ba, sladjana.nikic@rzs.rs.ba

Издаје Републички завод за статистику, Република Српска, Бања Лука, Вељка Млађеновића 12д - Тел. +387 51 332 700 - Др Радмила Чичковић, директор - Излази годишње - Саопштење је објављено на Интернету на адреси: www.rzs.rs.ba - E-mail: stat@rzs.rs.ba - Приликом коришћења података обавезно навести извор

Published by Republika Srpska Institute of Statistics, Banja Luka, Veljka Mladenovića 12d - Tel. +387 51 332 700 - Radmila Čičković, PhD, Director General - Annual periodicity - Release is available on the Internet at: www.rzs.rs.ba - E-mail: stat@rzs.rs.ba - These data can be used provided the source is acknowledged